

5. Do any CANEX operations make a profit on their activities and, if so, which facilities and what use is made of these profits?

6. Are individual CANEX facilities under the direct supervision of the commanders of the bases on which they are situated and, if so, which ones?

No. 821—Mr. Stewart—May 9, 1984

1. Do any Canadian Forces Bases have (a) restaurants (b) Macdonalds restaurants (c) grocery stores (d) central warehouses, on site and, if so, which bases and, in each case, which of the above-mentioned facilities?

2. Are any Bases designated as either "urban" or "isolated" and, if so, which bases in Canada have been so designated?

No. 822—Mr. St. Germain—May 10, 1984

During the fiscal year 1982-83, under the (a) Canada Works (b) LEAD (c) Career-Access (d) Job Corps program, how many (i) Canadians were provided with employment (ii) work-weeks were created?

No. 823—Mr. Beatty—May 14, 1984

1. By year from 1962 to 1982 inclusive (a) how many (i) individual tax returns (ii) corporate tax returns were processed by the Department of National Revenue (b) what was the cost of processing tax returns (i) per return (ii) per \$100 collected?

2. In 1983 (a) what number is forecast for (i) individual tax returns (ii) corporate tax returns (b) what cost is forecast for processing tax returns (i) per return (ii) per \$100 collected?

No. 824—Mr. Crosby (Halifax West)—May 14, 1984

1. Did the government directly, or through a government agency, pay any amount to Newfoundland Steamship Company in full or partial discharge of an annual grant or subsidy and, if so, what total amount was paid and under what terms and conditions?

2. What department or agency was responsible for arranging the payment or payments mentioned in Part I and what are the names and job designations of all persons involved in the negotiations?

No. 825—Mr. Crosby (Halifax West)—May 14, 1984

1. Did the government directly, or through an agency, pay or agree to pay, to Atlantic Container Express (ACE) or a related company, an amount or amounts by way of subsidy or grant for the transportation of cargo between the Province of Quebec or other place in Central Canada and the Province of Newfoundland and, if so (a) what is the amount of the subsidy or grant (b) how is the amount of the grant or subsidy calculated (c) what are the terms and conditions of the subsidy or grant?

5. Des services CANEX font-ils des bénéfices sur leurs opérations et, dans l'affirmative, lesquels et que fait-on de ces bénéfices?

6. Des installations particulières de CANEX relèvent-elles directement des commandants des bases où elles sont situées et, dans l'affirmative, lesquelles?

N° 821—M. Stewart—9 mai 1984

1. Trouve-t-on, sur des bases des Forces canadiennes, des a) restaurants, b) restaurants Macdonald, c) épiceries, d) entrepôts centraux sur place et, dans l'affirmative, lesquelles et, dans chaque cas, lesquels des services susmentionnés y trouve-t-on?

2. Certaines de ces bases sont-elles désignées comme étant «urbaines» ou «isolées» et, dans l'affirmative, quelles bases au Canada ont reçu cette désignation?

N° 822—M. St. Germain—10 mai 1984

Au cours de l'année financière 1982-1983, en vertu du programme a) Canada au travail, b) PACLE, c) d'accès à la carrière, d) de la Compagnie de travailleurs, combien (i) de Canadiens ont obtenu un emploi (ii) de semaines de travail a-t-on créées?

N° 823—M. Beatty—14 mai 1984

1. Par année, de 1962 à 1982 inclusivement, combien a) de déclarations d'impôts de (i) particuliers (ii) sociétés le ministère du Revenu national a-t-il traitées, b) en a-t-il coûté pour traiter les déclarations par (i) déclaration (ii) \$100 perçus?

2. En 1983, quels sont a) le nombre prévu de déclarations d'impôts de (i) particuliers (ii) sociétés, b) le coût prévu de traitement des déclarations par (i) déclaration (ii) \$100 perçus?

N° 824—M. Crosby (Halifax-Ouest)—14 mai 1984

1. Le gouvernement a-t-il versé, directement ou par l'entremise d'un organisme de l'État, une somme quelconque à la *Newfoundland Steamship Company* en guise de paiement total ou partiel d'une subvention annuelle et, dans l'affirmative, combien a-t-on payé au total et en vertu de quelles modalités?

2. Quel ministère ou organisme était responsable des dispositions relatives aux paiements mentionnés en 1 et quels sont les nom et description de fonctions de toutes les personnes qui ont participé aux négociations?

N° 825—M. Crosby (Halifax-Ouest)—14 mai 1984

1. Le gouvernement a-t-il versé ou consenti à verser, directement ou indirectement, à la *Atlantic Containers Express (A.C.E.)* ou à une compagnie apparentée, une ou des sommes quelconques sous forme de subvention pour transporter des marchandises entre la province de Québec ou un autre endroit au centre du Canada vers la province de Terre-Neuve et, dans l'affirmative, a) quel est le montant de la subvention, b) comment le montant de la subvention est-il calculé, c) quelles sont les modalités de la subvention?